Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rossemaison	NCEE
CLUB 2	Courroux Wolfies	NCEE

Lieu / Ort / Location / Luogo	Courroux	Date / Datum / Date / Data	03.10.2021
Start / Beginn / Début / Inizio	16:03	End / Ende / Fin / Fine	17:36
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	TFNT41		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	247

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	206293	DURAND Jolan	
Official scorer / Marqueur	96285	JOLIDON Gaël	
Referee 1 / Arbitre 1	2215	SCHAFFNER Yves	
Referee 2 / Arbitre 2	9234	ZOPPELLETTO Alessandro	
Tech, Director / Directeur tech.	206011	POCHON Christian	

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	0
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	1
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	1	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	3	2

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rossemaison

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.: Protet déposé à 43:29 Protet retiré à la fin du match

1 Rossemaison

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
13	C	CHEVRE Anthony				214227
8	A	BALMER Paul				219761
20	G	VIOUJAS Lilian	X	X	X	217186
31	G	VERNIER Loan				217139
22		SAUVAIN Julien				217595
15		WOLFF Nao				216038
19		VERNIER Mahé				216039
1		DÉPRAZ Maxime				218066
3		VOISARD Natan				218077
12		RUFER Alexandre				217079
7		STEINER Sven				219523
11		FROSSARD Robin				216814
32		CHICOINE Alexis				219530
45		VIOUJAS Timothé				219986
16		FRICHE Esteban				219315
10		SIEGENTHALER Alizée				218099
18		STEKOFFER Sven				214370
14		HIRTZLIN Tom				219701

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	
	STUDER Bastien			208090

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
10:53	12	18	1				
20:56	15	18	2				
46:46	13	8	3				
				TOTAL			3
				TIME OUT		X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
01:36	19	2	03:36	I
TOTAL			2 min	

2 Courroux Wolfies

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
88	C	TARCHINI Noé				212421
97	A	MEYER Matthias				216034
7	G	FERRARI Sevan	X	X	X	216952
89	G	WISLER Quentin				216035
47		BEURET Valentin				218646
14		EGGENSCHWILER Ewan				217291
37		FOLLY Léonard				217829
28		LIECHTI Loïc				218107
21		LOPEZ Ewan				218136
10		ROTTET Yohan				214364
8		TARCHINI Lelio				216811
79		SCHNEIDER Malo				216037
77		KOTTELAT Noé				214132
23		DÜSCHER Mathieux				221069
91		MEDINA Roméo				216060

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	
	ROTTET Sylvie			50105

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
06:58	97	23	1				
31:11	23		2				
				TOTAL			2
				TIME OUT			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
07:28	14	2	09:28	K1
12:50	8	2	14:50	H
19:09	88	2	20:56	D
45:31	77	2	46:46	B1
TOTAL			8 min	